

女性，让世界与众不同

打造坚定及充满激情的领导力

在我的主题里，我快速浏览了一些在最高职位上起领导作用的女性的图片。为了使你们的人生追求更加有效，我列了一些简单的步骤供你们参考。之后，我指出一系列能使你出色而又成功的完成工作所需要的品质。最后，我将提出，作为你的热情及意欲的最大支持的男人，应该有哪些要求。我断言，最终男人和女人将会聆听你的心声并且信任你。确定你的目标及通往它的道路，并开始为努力奋斗，勇敢无畏、真实可靠、团结协作、同情怜悯耐心和坚持。在通往成功的道路上，才会体会到无穷的乐趣。

在这一部分，我们将深入挖掘。让我们深入探讨要过一个你喜欢并有回报且让你肯定的生活，到底需要什么？

首先，我想说的是在你大学的时候拓展你的视野要实际上比我这个六十六岁的人容易得多。我上大学的时候，越南战争在东南亚正处于白热化阶段，许多年轻人回到美国后要么抗议要么吸毒。我们的口头禅是，“不要相信 30 岁以上的人”！我们那一代人都认为老一代是没有希望的，而我们知道真正的道路，并且我们真的将会改变世界。但在沿着这条路的某个阶段，我们这一代人忘记了目标失去了远见，而把目光集中在消费上，最终安于现状。

人到中年时，正如你们所有人都将经历的：许多事情如工作、家庭、买房、上学以及医药费用将耗费你所有的精力，让你感觉生活如此困难。你将很难记得你在大学时代说的那些雄心勃勃的话了。没有谁能真正告诉你这些，你需要自己涉足这个世界，被打败几次之后才能检验你的决心。你能抛弃一切继续追求你的梦想还是把重点放在一边，作无奈的姿势？你会让环境和境遇决定你的人生，而自己仅仅抱怨一下吗？或者是你只是保持沉默，期待下辈子能做的更好？你知道这样的一群人吗？他们并不按照原来的计划来实现生活！结果又是怎样的呢？

生活在改变，环境也在改变。当你向前走的时候，那些已经成功通向自身道路的人将通过自己的经历来告诉你想要有所不同该有多难。在你的一生中将会有更多的挑战。在这样一个不确定、快速发展、反复无常的时代，即时信息的迅速扩散，传统惯例和文化的崩溃瓦解，将比以往任何时候都让人困惑。

The Following is the Chinese Translation of Dwight Frindt's "Living a Meaningful Life" Speech at SIAS University in China, May 2010.

在我看来我并不是来散播悲观主义,在让我来告诉你我所看到的对你们来说将是多么好的消息。过去对你们的束缚越少,你们将会有更多创新的自由,你们将会面对更高的对于勇敢的领导力的要求。请着重记下“勇气”并且回想我在之前怎样引用了大卫·怀特对于勇气的定义,即“和不知道的人发展友谊”。为什么它如此重要呢?

当压力和环境都强压在你身上,你会很正常的去从你过去的所知道的来寻求答案。领导者所面临的问题是:当你将要完成的目标需要大胆冒险的新策略,并且你的合作伙伴也与过去不同,这样的话,你的过去将没有丝毫帮助。要想把你的激情和意志都回到领导的道路上,即便在你一筹莫展不知所措时,也要保持沉着镇静。你必须长期处于不确定状态下来发掘一些新的策略和新的团队成员,他们将会带你去一个那你和他人都不知道的能给你带来安稳的世界。你要学会在不安状态下保持镇静。

那么,让我们说的更具体一点。这里有一个关于真正远见卓识的例子申请参加下一年“未来世界女性论坛”的人要求写一篇关于女性在完美世界中的生活。第一年的那个女性这样说道“在一个完美世界里,男人与女人是平等的。她们不必为了得到男友的赞美而减肥。女人是她们自己的主人,而不是她男朋友,家庭的,或者其他人的。她完全自由。她精神强大。她可以使自己的生活丰富多彩,并且在社会中有自己的地位。她关心动物,孩子以及这个美好世界。她眼光长远,胸怀开阔。生活有起有伏,但她总能使自己的心保持阳光。她知道每一个黎明将会带来一个美丽的未曾发现的世界。在她眼中世界处处充满希望。

你的目标在召唤你吗?你知道它需要什么以便你在真实世界中实现梦想吗?如果它适合你,你将如何改变自己以及过去你对待生活的态度?如果你回答“我不知道”,你是明智的。没有人知道要实现一个宏伟目标需要什么。要想实现你的目标,你将要学会在不轻松和未知中变得轻松。另外一个实现目标的很重要的方面是,公开你的目标,并且让越来越多的人参与进来。越多的人参与,那你就会得到越多的创造力。更重要的是,当你忘记的时候会有更多的人来提醒你所承担的义务。



The Following is the Chinese Translation of Dwight Frindt's "Living a Meaningful Life" Speech at SIAS University in China, May 2010.

这些听起来可怕吗？是很可怕。当你受不了的时候，你最不想听到的就是有人站在你的面前告诉你“回去工作吧”！你就想让他们离开，不要管你。当你真的想通了回去工作，你会很高兴他们提醒了你。

现在我要提醒你，你唯一强有力的远见或者目标就是你所做出的选择。如果你真正想做的，它就没有大小轻重之分。这是领导力里一个较难的方面。这里有许多社会认同的关于对错，或者什么是在此刻能被认同的，什么事不能的。很遗憾的是，许多真正重要的思想在它们刚被提出来的时候是不被认同的，比如：一些著名的艺术家，在他们的作品还没有被认可的时候就去世了；还有许多社会改革家，他们没有在有生之年看到自己投入自己毕生努力的工作取得发展。

如果你总是担心在此刻你能否得到许多的荣耀，那么你就无法拥有真正有意义的生活，你将需要找寻其他的力量源泉。你将必须完全的肯定自己的想法和目标，并完全承担自己的行动及懒散所带来的后果。你将必须完全处理好你所处的环境。



The Following is the Chinese Translation of Dwight Frindt's "Living a Meaningful Life" Speech at SIAS University in China, May 2010.

对于在座的各位女士来说，你们将必须充满耐心的工作，并且在成功的道路上会有男士相伴。你们中一些人可能发现单身很容易仅仅关注自己的工作。同时在某种程度上，这也将会是你的生活更简单。从另一方面来说，你将失去许多生活的乐趣，包括孩子和家庭。

对于男性来说，如果你要找一位高度坚定并且充满激情的女性领导者作为人生伴侣的话，那就要时刻准备好接收惊奇了。有时，你的情绪可能由非常兴奋转为非常低落。作为平等的伴侣，这将意味着你在成长过程中所听到的和看到的正如其他男士所知道的大部分对你们的夫妻关系来说是没有合理根据或没有用的。这些传统的与女性伴侣相处的办法，可能会带来痛苦。

对于夫妻双方来说，最好的办法就是分享共同的人生目标，并且互相尊重，爱彼此。除此之外，你和你的另一半将共同探索。如果你经常不确定或者与她争执，这会是你们的关系越来越糟。如果你信任她并感到轻松，那么很大程度上你就是在做正确的事情。

所以，我所谈论的这一两个基本观点将会使你们成功的实现宏愿。它可能充满艰辛。可能需要勇气。你可能会忘记你最初的梦想，忘记你当初的承诺，你会需要被提醒。伴侣间的关系也会经常面临对立沮丧或是令人失望。当你在通往领导力的道路上展现你的激情与意志，你将会发现乐趣感到欣慰。你也会明白，在这样一种平等的伴侣关系中，一切都是值得的。

正如我在主旨中所总结的，无论男人或女人最终将会聆听你的心声并且信任你。确定你的人生目标，并努力去实现。保持勇敢无畏、真实可靠、团结协作，富有同情心、耐心以及坚持不懈。在你通往成功的道路上，喜悦与探索同在！很开心祝愿在座的各位，你们都将有机会过一种不一样的人生！谢谢！

